



bg Допълнителна информация за инсталацията

de Lisateave paigaldamise kohta

hr Dodatne informacije o postavljanju

de Papildoma informacija apie įdiegimą

de Papildu informācija par uzstādīšanu

mk Дополнителни информации за инсталација

ro Informații suplimentare la instalare

sl Dodatne informacije za namestitev

sq Informacione shtesë për instalimin

sr Dodatne informacije u vezi sa instalacijom

bg

Номер на изделието и дата на производство

При обаждането, моля, дайте пълния номер на изделието (E-ном.) и номера на продукта (FD-ном.), за да можем да Ви обслужим квалифицирано. Фирмената табелка с номерата се намира на модула на вентилатора.

Преди инсталацията въведете тук данните на Вашия уред и телефонния номер на клиентската служба.

Указание: След инсталацията типовата табелка е трудно достъпна.

E-ном.

FD-ном.

Служба обслужване на клиенти ☎

Обърнете внимание, че посещенията на персонала от службата обслужване на клиенти в случай на неправилно обслужване не са безплатни, също и по време на гаранционния срок.

et

E-number ja FD-number

Asjatundliku nõustamise tagamiseks teatage meile oma seadme täielik tootenumber (E-nr) ja valmistamisnumber (FD-nr). Andmesildi numbritega leiate puhurimoodulilt.

Enne paigaldamist pange siia kirja andmed oma seadme kohta ja hooldekeskuse telefoninumber.

Märkus: Pärast paigaldamist on andmesildile raske ligi pääseda.

E-nr

FD-nr

Hooldekeskus ☎

Pidage meeles, et seadme valesst käsitsemisest tingitud tõrgete korral on hooldustehniku visiit ka garantii kehtivuse ajal tasuta.

hr

Proizvodni broj (E-br.) i tvornički broj (FD-br.)

Kada nazovete našu servisnu službu, molimo navedite cijeli proizvodni broj (E-br.) i tvornički broj (FD-br.) kako bi vas mogli stručno savjetovati. Označnu pločicu s tim brojevima naći ćete na modulu ventilatora.

Prije postavljanja ovdje unesite podatke o svojem uređaju i telefonski broj servisne službe.

Napomena: Označna pločica je teško dostupna nakon postavljanja.

E-br.

FD-br.

Servisna služba ☎

Uzmite u obzir da posjet serviseru u slučaju neispravnog rukovanja nije besplatan niti tijekom jamstvenog roka.

lt

E ir FD numeriai

Kad galėtume Jums kompetingai padėti, paskambinę nurodykite visą gaminio (E Nr.) ir gamyklos numerį (FD Nr.). Techninių duomenų lentelę su numeriais rasite ant ventiliatoriaus modulio.

Prieš diegdami čia suveskite prietaiso duomenis ir klientų aptarnavimo tarnybos telefono numerį.

Pastaba: Po įdiegimo techninių duomenų lentelė tampa sunkiai pasiekiamo.

E Nr.

FD Nr.

Klientų aptarnavimo tarnyba ☎

Atminkite, kad dėl gedimų, atsiradusių netinkamai naudojant prietaisą, iškvietus techninės priežiūros specialistą, už jo apsilankymą teks mokėti net ir garantiniu laikotarpiu.

lv

E numurs un FD numurs

Lai saņemtu pilnvērtīgu konsultāciju, zvanot klientu apkalpošanas dienestam, norādiet pilnu izstrādājuma numuru (E Nr.) un rūpnīcas sērijas numuru (FD Nr.). Datu plāksnīte ar numuriem ir piestiprināta pie ventilēšanas vienības.

Pirms uzstādīšanas šeit ierakstiet ierīces datus un klientu apkalpošanas dienesta tālruna numuru.

Norādījums: Pēc uzstādīšanas datu plāksnītei ir grūti piekļūt.

E Nr.

FD Nr.

Klientu apkalpošanas dienests ☎

Ievērojiet: ja ierīce ir lietota nepareizi, servisa tehniķa izsaukšana ir maksas pakalpojums arī garantijas laikā.

Број на производ и сервиски број

Доколку ја повикате сервисната служба, Ве молиме наведете го целосниот број на производ (E-Nr.) и сервискиот број (FD-Nr.), за да можеме стручно да Ве советуваме. Спецификационата плочка со броевите ќе ја најдете на елементот на вентилаторот.

Diagram showing the identification plate layout with fields for E-Nr., FD, Z-Nr., and Type.

Пред инсталацијата тука внесете ги податоците за Вашиот уред и телефонскиот број на сервисната служба.

Напомена: По инсталацијата, спецификационата плочка е тешко достапна.

Број на
производ

Сервиски број

Сервисна служба ☎

Имајте предвид дека посетата на сервисерот во случај на дефект, дури и за време на гарантниот рок, не е бесплатна.

Numărul E și numărul FD

Când sunați, vă rugăm să indicați numărul de produs (nr. E) și numărul de fabricație (nr. FD) complete, pentru a vă putea oferi asistență calificată. Puteți găsi plăcuța de fabricație pe blocul funcțional al ventilatorului.

Diagram showing the identification plate layout with fields for E-Nr., FD, Z-Nr., and Type.

Înainte de instalare căutați datele aparatului dumneavoastră și numărul de telefon al unității de service abilitate.

Indicație: După instalare plăcuța de fabricație este mai greu accesibilă.

Nr. E

Nr. FD

Unitățile service abilitate ☎

Tineți cont de faptul că deplasarea personalului unității service abilitate în cazul unei operări eronate implică costuri și în perioada de garanție.

Številka E in številka FD

Prosimo, da ob klicu navedete popolno številko izdelka (št. E) in številko izdelave (št. FD), da vam bomo lahko nudili strokovno pomoč. Tipsko ploščico s številkami najdete na ventilatorski enoti.

Diagram showing the identification plate layout with fields for E-Nr., FD, Z-Nr., and Type.

Pred namestitvijo tukaj vpišite podatke svojega aparata in telefonsko številko servisne službe.

Opomba: Po namestitvi je tipska ploščica težko dostopna.

Št. E

Št. FD

Servisna služba ☎

Prosimo, upoštevajte, da obisk osebjia servisne službe v primeru napačnega upravljanja tudi med garancijskim rokom ni brezplačen.

Numri E i produktit dhe numri i datës së prodhimit FD

Kur të telefononi, ju lutemi jepni numrin e plotë të prodhimit (E-Nr.) dhe numrin e datës së produktit (FD-Nr.), në mënyrë që t'ju japim një ndihmë të kualifikuar. Tabelën e tipit me numrat përkatës e gjeni tek konstruksioni i aspiratorit.

Diagram showing the identification plate layout with fields for E-Nr., FD, Z-Nr., and Type.

Para instalimit hidhni këtu të dhënat e pajisjes suaj dhe numrin e telefonit të shërbimit të klientit.

Udhëzim: Pas instalimit do jetë e vështirë të arrini tek tabela e tipit.

E-Nr.

FD-Nr.

Shërbimi i klientit ☎

Mbani parasysh se vizita e personelit të shërbimit të klientit në rastin e një keqfunktionimi nuk është pa pagesë edhe brenda periudhës së garancisë.

E-broj i FD-broj

Kada zovete, molimo navedite pun broj proizvoda (E-Nr.) i serijski broj (FD-Nr.), kako bismo mogli kvalifikovano da se pobrinemo za Vas. Pločicu sa oznakom tipa i tim brojevima možete naći na jedinici ventilatora.

Diagram showing the identification plate layout with fields for E-Nr., FD, Z-Nr., and Type.

Pre ugradnje ovde unesite podatke o vašem uređaju i broj telefona servisne službe.

Napomena: Nakon ugradnje teško se pristupa pločici sa oznakom tipa.

E-br.

FD-br.

Servisna služba ☎

Imajte na umu da poseta osoblja servisne službe u slučaju pogrešnog rukovanja čak i tokom garantnog roka nije besplatna.